EIROPAS KOMISIJA

Briselē, 30.5.2012.
COM(2012) 273 final

Ieteikums

**PADOMES LĒMUMS,**

**ar ko atceļ Lēmumu 2010/422/ES par pārmērīga budžeta deficīta pastāvēšanu Bulgārijā**

Ieteikums

**PADOMES LĒMUMS,**

**ar ko atceļ Lēmumu 2010/422/ES par pārmērīga budžeta deficīta pastāvēšanu Bulgārijā**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 126. panta 12. punktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas ieteikumu,

tā kā:

(1) Ar Padomes 2010. gada 13. jūlija Lēmumu 2010/422/ES[1] pēc Komisijas priekšlikuma saskaņā ar Līguma 126. panta 6. punktu tika noteikts, ka Bulgārijā pastāv pārmērīgs budžeta deficīts. Padome atzīmēja, ka 2009. gadā valsts kopbudžeta deficīts sasniedza 3,9% no IKP, pārsniedzot Līgumā noteikto atsauces vērtību – 3 % no IKP, savukārt kopējais valsts parāds bija 14,8% no IKP, kas ir ievērojami mazāk par Līgumā noteikto atsauces vērtību — 60 % no IKP[2].

(2) Saskaņā ar Līguma 126. panta 7. punktu un Padomes 1997. gada 7. jūlija Regulas (EK) Nr. 1467/97 par to, kā paātrināt un precizēt pārmērīga budžeta deficīta novēršanas procedūras īstenošanu[3], 3. panta 4. punktu Padome 2010. gada 13. jūlijā, pamatojoties uz Komisijas ieteikumu, adresēja Bulgārijai ieteikumu novērst pārmērīgo valsts budžeta deficītu vēlākais līdz 2011. gadam. Šis ieteikums tika publiskots.

(3) Atbilstīgi Līgumiem pievienotā Protokola par pārmērīga budžeta deficīta novēršanas procedūru 4. pantam Komisija sniedz šīs procedūras īstenošanai vajadzīgos datus. Piemērojot minēto protokolu, dalībvalstīm saskaņā ar 3. pantu Padomes 2009. gada 25. maija Regulā (EK) Nr. 479/2009 par to, kā piemērot Eiropas Kopienas dibināšanas līgumam pievienoto Protokolu par pārmērīga budžeta deficīta novēršanas procedūru[4], divreiz gadā, proti, līdz 1. aprīlim un līdz 1. oktobrim, jāpaziņo valdības budžeta deficīta un parāda dati un citi saistītie rādītāji.

(4) Lemjot par to, vai lēmums par pārmērīga budžeta deficīta pastāvēšanu būtu jāatceļ, Padomei būtu jāpieņem lēmums uz paziņoto datu pamata. Turklāt lēmums par

---

1 OV L 199, 31.7.2010., 26. lpp.

2 Valsts kopbudžeta deficīts un parāds 2009. gadam vēlāk tika pārskatīts, nosakot attiecīgi pašreizējos 4,3 % no IKP un 14,6 % no IKP.

3 OV L 209, 2.8.1997., 6. lpp.

4 OV L 145, 10.6.2009., 1. lpp.

pārmērīga budžeta deficīta pastāvēšanu būtu jāatceļ tikai tad, ja Komisijas prognozes liecina, ka prognožu periodā deficīts nepārsniegs robežlīmeni – 3 % no IKP[5].

(5) Pamatojoties uz Komisijas (*Eurostat*) datiem, kas sniegti saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 479/2009 14. pantu pēc tam, kad Bulgārija līdz 2012. gada 1. aprīlim sniedza paziņojumu, kā arī pamatojoties uz Komisijas dienestu 2012. gada pavasara prognozi, var izdarīt šādus secinājumus.

– Budžeta mērķi ir tikuši pastāvīgi pārsniegti laikposmā pēc pārmērīga budžeta deficīta gada. Valsts kopbudžeta deficīts 2010. gadā tika samazināts līdz 3,1 % no IKP un 2011. gadā samazinājās līdz 2,1 %, bet sākotnēji nospraustie mērķi bija attiecīgi 3,8 % un 2,5 %. Budžeta deficīta novēršanu nodrošināja galvenokārt stingra izdevumu pieauguma kontrole, tostarp izmantojot valdības sektora algu un pensiju iesaldēšanu, tādējādi no 2009. līdz 2011. gadam izdevumu attiecība pret IKP samazinājās par 5,5 procentpunktiem. 2012. gada konverģences programmā paredzēts, ka budžeta deficīts turpinās samazināties līdz 1,6 % no IKP 2012. gadā un līdz 1,3 % no IKP 2013. gadā. Komisijas dienestu 2012. gada pavasara prognozē paredzēts, ka 2012. gadā valsts kopbudžeta deficīts uzlabosies līdz 1,9 % no IKP un 2013. gadā – līdz 1,7 % no IKP, ko palīdzēs sasniegt valdības sektora algu iesaldēšanas turpināšana, kā arī cikliski uzlabojumi ienākumu ziņā.

– Komisijas dienestu 2012. gada pavasara prognozē ir paredzēta cikliski koriģētā bilance, neieskaitot vienreizējos un pagaidu pasākumus, 0,7 % apmērā 2012. gadā un 0,8 % apmērā no IKP 2013. gadā, pieņemot, ka politika nemainīsies. Vienlaikus ir paredzēts, ka 2012. un 2013. gadā valdības izdevumu pieaugums, neieskaitot diskrecionāros ieņēmumu pasākumus, joprojām nepārsniegs IKP iespējamā pieauguma vidējā termiņa atsauces līmeni, kā noteikts 5. panta 1. punktā Padomes 1997. gada 7. jūlija Regulā (EK) Nr. 1466/97 par budžeta stāvokļa uzraudzības un ekonomikas politikas uzraudzības un koordinācijas stiprināšanu.

– Komisijas dienestu 2012. gada pavasara prognozē ir paredzēts, ka kopējais valsts parāds mēreni palielināsies no 16,3 % no IKP 2011. gadā līdz 18,5 % no IKP 2013. gadā. Šajā parāda prognozē nav ietverta iespējama ārējā parāda vērtspapīru emitēšana 2012. gadā, lai iepriekš nodrošinātu līdzekļus euro ķīlu zīmju aptuveni 2 % apmērā no IKP atmaksai 2013. gada janvārī. Tāpat pēdējā konverģences programmā ir paredzēts, ka līdz 2013. gadam parāda attiecība pieaugs līdz 18,4 %.

(6) Saskaņā ar Līguma 126. panta 12. punktu Padomes lēmums par pārmērīga budžeta deficīta pastāvēšanu jāatceļ, ja pārmērīgs budžeta deficīts attiecīgajā dalībvalstī pēc Padomes ieskatiem ir novērsts.

(7) Padome uzskata, ka pārmērīgais deficīts Bulgārijā ir novērsts, tāpēc Lēmums 2010/422/ES būtu jāatceļ,

---

[5] Atbilstīgi "Specifikācijām, kā īstenot Stabilitātes un izaugsmes paktu, un pamatnostādnēm par stabilitātes un konverģences programmu formu un saturu", par ko Padome vienojās 2012. gada 24. janvārī. Skatīt: http://ec.europa.eu/economy_finance/economic_governance/sgp/pdf/coc/code_of_conduct_en.pdf.

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

*1. pants*

No vispārējā novērtējuma var secināt, ka pārmērīga budžeta deficīta situācija Bulgārijā ir novērsta.

*2. pants*

Ar šo tiek atcelts Lēmums 2010/422/ES.

*3. pants*

Šis lēmums ir adresēts Bulgārijas Republikai.

Briselē,

*Padomes vārdā —*
*priekšsēdētājs*